

## LINGUA CAFÉ | JAAKLAC INICIATIVA

### RECURSO EDUCATIVO 1

**EN - Lingua Café is focussed on the tensions between language rights and digital technologies. The project is among the Jaaklac initiative's intentions dedicated to research and advocacy on [Critical Digital Education](#).**

**This workshop will be in English, but you can also use Spanish if you feel more comfortable. (NOTE TO FACILITATOR: YOU CAN ADAPT THE SESSION TO DIFFERENT LANGUAGES). This document guides us and facilitates exchanges through our session.**

**ES - Lingua Café Educa! Lingua Café se centra en las tensiones entre los derechos lingüísticos y las tecnologías digitales. El proyecto forma parte de las intenciones de la iniciativa Jaaklac dedicada a la investigación y el activismo por la [Educación Digital Crítica](#).**

**Este taller se desarrollará en inglés, pero también puedes utilizar el español si les da mayor comodidad. (NOTA A QUIEN FACILITE: PUEDES ADAPTAR LA SESIÓN A DIFERENTES LENGUAJES).**

#### **EN - READ ME**

- **This educational resource has been designed for anyone with an interest in facilitating conversations around issues of language inclusion, education and digital technologies.**
- **There are no requirements in terms of background in experience on the topic. The activities can be used with participants of a wide range of ages, from 15 years old to elders.**
- **The guidelines have been tested online, but can be applied for in person or hybrid convenings as well.**
- **This resource is under Creative Commons 4.0 licence attribution.**
- **For ideas and synergies you can listen to the Lingua Café Voice podcast: “a panorama of language justice in the digital age”:**  
<https://creators.spotify.com/pod/show/jaaklac>



ES - LEEME

- Este recurso educativo ha sido diseñado para cualquier persona interesada en facilitar conversaciones sobre temas de inclusión lingüística, educación y tecnologías digitales.
  - No hay requisitos en cuanto a formación o experiencia en el tema. Las actividades pueden utilizarse con participantes de un amplio abanico de edades, desde los 15 años hasta personas más mayores.
  - La pauta ha sido probada en línea, pero también pueden aplicarse a reuniones presenciales o híbridas.
  - Este recurso está bajo licencia Creative Commons 4.0.
  - Para ideas y sinergias puedes escuchar el Lingua Café Voice podcast en inglés: "a panorama of language justice in the digital age":  
<https://creators.spotify.com/pod/show/jaaklac>

100% Polyester

## **60 MINUTE SESSION / SESIÓN DE 60 MINUTOS**

## **1. (15 min) ROUND OF INTRODUCTIONS / RONDA DE INTRODUCCIONES**

**EN - Share your NAME and 1 WORD that describes how you are today, in English or in other language of your preference**

ES - Comparte tu NOMBRE y 1 PALABRA que describa cómo estás hoy, en inglés o en otro idioma de tu preferencia

## **2. (15 min) LEARNING LANGUAGES IN THE DIGITAL AGE / APRENDIENDO IDIOMAS EN LA ERA DIGITAL**

**EN - (Group brainstorming): How do we imagine a digital world that is inclusive for learning different languages? Take into consideration your own experiences and/or ones from your friends, families and colleagues.**

**Guidance:** You can start with an open brainstorming with questions such as: What are ‘language rights’? What are the different languages we use to communicate? What barriers can arise?

**Leave space for curiosity. Continue with the question how does learning different languages relate to digital technologies, how do we learn and teach these different ways of communicating?**

**Take note of different ideas that emerge. Start looking at common patterns. Someone from the group can volunteer to write down main insights.**

ES - (Lluvia de ideas grupal): *¿Cómo imaginamos un mundo digital inclusivo para el aprendizaje de diferentes lenguajes?* Ten en cuenta tus propias experiencias y/o las de tus amistades, familiares y colegas.

Orientación: Puedes empezar con una lluvia de ideas abierta con preguntas como *¿qué son los “derechos lingüísticos”?* *¿Cuáles son los diferentes lenguajes que usamos para comunicarnos?* *¿Qué barreras pueden surgir?*

Deja un espacio para la curiosidad. Continúa con la pregunta sobre *¿cómo se relaciona el aprendizaje de distintas lenguas con las tecnologías digitales?* *¿cómo aprendemos y enseñamos esas diferentes formas de comunicarnos?*

Tome nota de las diferentes ideas que surjan. Empieza a buscar patrones comunes. Alguien del grupo puede ofrecerse voluntario para anotar las ideas principales.

### **3. (20 min) DEEPENING INTO SPECIFIC CASES / PROFUNDIZANDO EN CASOS ESPECÍFICOS**

EN - Dividing into 2 or 3 subgroups, participants discuss 1 or more cases that digital technologies favor or hinder language learning:

***What are the specific challenges and opportunities to learn different languages in the digital age?***

***Which groups are most affected or excluded with digital technologies?***

ES - Dividimos en 2 o 3 subgrupos, el grupo de participantes discute 1 o más casos en que las tecnologías digitales favorezcan o dificulten el aprendizaje de idiomas.



*¿Cuáles son los retos y oportunidades específicos para aprender diferentes lenguas en la era digital?*

*¿Qué grupos se ven más afectados o excluidos con las tecnologías digitales?*

#### **4. (15 min) WHAT WE LEARNED / QUÉ APRENDIMOS**

**EN - We report back to the whole group the 3 main points discussed in each sub group**

**ES - Reportamos al grupo completo los 3 principales puntos conversados en cada subgroupo**

#### **5. THANK YOU! AND A CALL TO ACTION / ¡GRACIAS! Y UN LLAMADO A LA ACCIÓN**

**EN - Thank you again. We very much appreciate your fantastic contributions and hope that this conversation has been enlightening for you as well.**

**We encourage everyone to check the LC website, contribute to the Panorama, spread the word and support this collective project. <https://jaaklac.org/linguacafe>**

**ES - Gracias de nuevo. Apreciamos mucho sus fantásticas aportaciones y esperamos que esta conversación también haya sido esclarecedora para ustedes.**

**Les animamos a que contribuyan a consultar el sitio web de LC, contribuyan nuestro Panorama, y que apoyen para difundir este proyecto colectivo. <https://jaaklac.org/es/linguacafe>**